

ЛИОНОР ДЕ АЛМЕЙДА ОТГОВОР ДО НАТЕРСИЯ

Превод от португалски: Симеон Хаджикосев, 1984

chitanka.info

*Приятелко, недей ме убеждава,
щом любовта над мене няма сила;
в гръдта си съм навеки подслонила
аз разума, що ти не уважаваш.*

*Добре познавам правилата вечни,
но оня, който сила обладава,
та нрава си вроден да укротява,
не се бои от грешки безчовечни.*

*Ти на изменчивостта се доверяваш,
а мен не ме привличат непознати,
бездушна съм към срещи и поврати...
Нима търпимостта ми не познаваш?*

*Душата ми е странно устроена:
на земната любов не се надявам,
война на всеки мъж аз обявявам,
от любовта щом бъда победена.*

*Кого ти виждаш за любов достоен?
Та кой ли жрец на Любовта във храма
не ще превърне с низост и измама
мистерии в присмех непристоен?*

*Във мене друга обич избуява —
не вопъл или смут на сетивата;
държа на тези роби аз юздата,
закон по-висш и свят ги подчинява.*

*Но както често в почва камениста
различни сили с мощ са уравнени,
любов ме пази днес от покварени,
душа за обич търся, ала чиста.*

*На мнения позорни подчинен е
човекът, сраснал с нрава на тълпата,
че тя осмива бляна на душата...
Такъв ли мъж желаеш и на мене?*

ЗАСЛУГИ

Имате удоволствието да четете тази книга благодарение на *Моята библиотека* и нейните всеотдайни помощници.

МОЯТА БИБЛИОТЕКА



<http://chitanka.info>

Вие също можете да помогнете за обогатяването на *Моята библиотека*. Посетете **работното ателие**, за да научите повече.